



Toto rozhodnutí nabylo právní moci

dne 31. 12. 2014

a je vykonatelné

dnem 31. 12. 2014

Agentura ochrany přírody a krajiny

České republiky

AGENTURA OCHRANY
PŘÍRODY A KRAJINY
ČESKÉ REPUBLIKY

SPRÁVA CHRÁNĚNÉ KRAJINNÉ OBLASTI LABSKÉ PÍSKOVCE

A-KRAJSKÉ STŘEDISKO ÚSTÍ NAD LABEM



dne 31. 12. 2014 (podpis)

IV.

Teplická 424/69
405 02 Děčín
tel.: 412 518 929
fax: 412 518 202
e-mail: labpis@nature.cz
www.labskepiskovce.nature.cz

**Vodohospodářské projekty Teplice,
spol. s r.o.
Poštovní 3115
415 01 Teplice**

NAŠE ČÍSLO JEDNACÍ 02159/LP/2014
SPISOVÉ ČÍSLO SR/0140/LP/2014-8

VYŘIZUJE Stuchlík

DĚČÍN 10. 11. 2014

Správa CHKO Labské pískovce se sídlem Teplická 424/69, 405 02 Děčín (dále jen Správa), jako orgán ochrany přírody příslušný podle ustanovení § 75 odst. 1 písm. e) a § 78 odst. 2 písm. l) zákona č. 114/1992 Sb., o ochraně přírody a krajiny, v platném znění (dále jen „zákon“), na základě žádosti podané firmou Vodohospodářské projekty Teplice, spol. s r.o. a provedeního správního řízení podle zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, v platném znění (dále jen „správní řád“), vydává toto

ROZHODNUTÍ

VÝROK Č. 1

Podle ustanovení § 43 odst. 3 zákona se firmě Vodohospodářské projekty Teplice spol. s r.o. (dále jen „žadatel“)

p o v o l u j e v ý j i m k a

ze zákazu povolovat a umísťovat stavby daného § 29, písm. a) zákona, provádět terénní úpravy, § 29, písm. b) zákona, vstupovat a vjíždět mimo cesty vyznačené se souhlasem orgánu ochrany přírody daného § 29, písm. d) zákona a ze zákazu vjíždět motorovými vozidly daného § 29 písm. h) zákona. Výjimka se povoluje za účelem realizace stavby „Přeložka Vesnického potoka – prodloužení přeložky“. Vodní tok Vesnický potok se z části nachází na území Národní přírodní rezervace Jezerka. Výjimka se povoluje za těchto podmínek:

- Výjimka se vztahuje na investora a firmu, která bude vlastní realizaci provádět na základě smluvního vztahu s investorem. Iniciály této firmy (název, IČO a adresa) a jejího zástupce (jméno, datum narození a adresa trvalého bydliště) zodpovědného za řešení této konkrétní stavby, budou Správě předány nejpozději 10 dnů před zahájením prací.
- Tato výjimka se uděluje s platností do 31. 12. 2016.
- Zahájení realizace prací bude s předstihem min. 7 dní prokazatelným způsobem oznámeno Správě.

- Realizace prací včetně přístupu a vymezení zařízení staveniště bude provedena podle finální projektové dokumentace ve stupni pro realizaci stavby, která bude v dostatečném časovém předstihu předložena v tištěné podobě Správě k odsouhlasení. Bez předchozího písemného odsouhlasení této finální projektové dokumentace nebude možné stavbu zahájit.
- Veškeré zemní a stavební práce budou omezeny na nejnutnější míru, budou provedeny šetrným způsobem k půdnímu krytu a okolním pozemkům s cílem minimalizovat tak zásah do ekologie lokality (s ohledem na lokalizaci stavby v NPR Jezerka a v jejím ochranném pásmu).
- Za účelem výstavby nebudou odkacovány další stromy a keře nad rámec projektu. Na kácení dřevin bude vydáno samostatné rozhodnutí.
- V případě poškození ponechávaných stávajících stromů budou tato poškození ihned zatřena vhodným fungicidním přípravkem.
- K opevnění koryta potoka bude použit lomový kámen odpovídajícího petrografického původu (žula).
- Veškerá vybouraná stavební suť bude odstraněna a odvezena v souladu se zákonem.
- Svrchní vrstva zeminy, včetně zeminy z manipulačního pruhu podél koryta bude shrnuta, uložena na dočasné deponii a během konečných úprav povrchu opětně rozprostřena.
- Zemina (humus) na území NPR a v jejím ochranném pásmu nebude oseta a ponechá se přirozené sukcesi, aby se zabránilo zavlečení stanovištně nepůvodních druhů rostlin či dokonce invazních druhů rostlin (vlčí bob mnoholistý, křídlatky sp., netýkavka velkokvětá, celík kanadský aj.). V případě výskytu invazních nepůvodních druhů bude provedeno jejich odstranění (vlčí bob mnoholistý, křídlatky sp., celík kanadský chemickou likvidací, netýkavka žláznatá bude odstraňována mechanicky kosením nebo vytrháváním v termínech do 15.6., 15.7., 15.8. a 15.9. – tzn. budou prováděny čtyři kontroly ve výše uvedených termínech po dobu tří let od realizace). Případné podmínky budou upraveny podle aktuálního výskytu invazních druhů.
- Příjezdy na staveniště a manipulační pruh podél kanálu mohou být v nezbytné míře zpevněny inertním materiálem (štěrkem) místní provenience, který je poté možné ponechat na místě a překrýt původní vrstvou zeminy.
- Použité stroje a zařízení budou v bezvadném technickém stavu. Proti případným únikům ropných látek, chemikálií, tuků aj. z mechanizace do povrchových i spodních vod a půdy, budou zhotovitelem přijata účinná opatření.
- Veškerý přebytečný materiál, včetně zeminy a kamenů bude uložen v souladu s platnými právními předpisy.
- Správa CHKO Labské pískovce bude stavebníkem zvána na kontrolní dny a bude s předstihem informována o termínu zahájení i ukončení stavby (e-mail).
- Všechny objekty zařízení staveniště budou po dokončení stavby zlikvidovány, skládky materiálu budou uvedeny do původního stavu, nevyužitý materiál bude odvezen mimo NPR a její ochranné pásmo. Bude provedena společná kontrola za účasti žadatele a pracovníka Správy CHKO Labské pískovce. Po ukončení stavebních prací bude Správa CHKO přizvána k předání stavby.
- Případné škody na využití cestní sítě budou po ukončení prací odstraněny na náklady zhotovitele.

Tato výjimka nenahrazuje souhlasy a povolení, které jsou nezbytné podle jiných právních předpisů.

VÝROK Č. 2

Podle ustanovení § 56 odst. 1 zákona se firmě Vodohospodářské projekty Teplice spol. s r.o. (dále jen „žadatel“)

u d ě l u j e s o u h l a s

dle § 46 odst. 3 zákona s výstavbou a terénními úpravami v ochranném pásmu památného stromu Žeberská lípa v souvislosti s realizací stavby „Přeložka Vesnického potoka – prodloužení přeložky“ za podmínek:

- Souhlas se vztahuje na investora a firmu, která bude vlastní realizaci provádět na základě smluvního vztahu s investorem. Iniciály této firmy (název, IČO a adresa) a jejího zástupce (jméno, datum narození a adresa trvalého bydliště) zodpovědného za řešení této konkrétní stavby, budou Správě předány nejpozději 10 dnů před zahájením prací.
- Tento souhlas se uděluje s platností do 31. 12. 2016.
- Zahájení realizace prací bude s předstihem min. 7 dní prokazatelným způsobem oznámeno Správě.
- Práce v ochranném pásmu památného stromu budou prováděny dle ČSN 83 9061 a s maximální šetrností, v celém kořenovém prostoru ručně tak, aby nedošlo k poškození kořenového systému stromu. V průběhu prací bude pořizována fotodokumentace a zasílána na tomas.stuchlik@nature.cz.
- V případě obnažení kořenů musí být zamezeno jejich vysychání a promrzání (např. vlhčenou textilií) a kořeny musí být bezodkladně zakryty zeminou. Úroveň terénu bude zachována na původní výšce.
- V případě nutnosti přerušení kořenů, nesmí dojít k přerušení kořenů o průměru větším jak 5 cm. Přerušené kořeny o průměrech v rozmezí 3 cm až 5 cm musí být odborně ošetřeny (začištění řezné plochy, ochranný nátěr apod.) a musí být zamezeno jejich vysychání a promrzání (např. vlhčenou textilií) a kořeny musí být bezodkladně zakryty zeminou.
- Svrchní vrstva zeminy v místě výkopu bude shrnuta, uložena na dočasné deponii a během konečných úprav povrchu opětně rozprostřena na původní místo.
- Zemina (humus) na území NPR a v jejím ochranném pásmu nebude oseta a ponechá se přirozené sukcesi, aby se zabránilo zavlečení stanovištně nepůvodních druhů rostlin či dokonce invazních druhů rostlin (vlčí bob mnoholistý, křídlatky sp., netýkavka velkokvětá, celík kanadský aj.)
- Použité stroje a zařízení budou v bezvadném technickém stavu. Proti případným únikům ropných látek, chemikálií, tuků aj. z mechanizace do povrchových i spodních vod a půdy, budou zhotovitelem přijata účinná opatření.
- Veškerý přebytečný materiál, včetně zeminy a kamenů bude uložen v souladu s platnými právními předpisy.
- Správa CHKO Labské pískovce bude stavebníkem zvána na kontrolní dny a bude s předstihem informována o termínu zahájení i ukončení stavby (e-mail).
- Všechny objekty zařízení staveniště budou po dokončení stavby zlikvidovány, skládky materiálu budou uvedeny do původního stavu, nevyužitý materiál bude odvezen mimo NPR a její ochranné pásmo. Bude provedena společná kontrola za účasti žadatele a pracovníka Správy CHKO Labské pískovce. Po ukončení stavebních prací bude Správa CHKO přizvána k předání stavby.

Tento souhlas nenahrazuje souhlasy a povolení, které jsou nezbytné podle jiných právních předpisů.

VÝROK Č. 3

Dle ustanovení § 37 odst. 2 zákona se firmě Vodohospodářské projekty Teplice spol. s r.o. (dále jen „žadatel“)

u d ě l u j e s o u h l a s

dle § 37 odst. 1 zákona ke stavební činnosti a terénním úpravám v ochranném pásmu Národní přírodní rezervace Jezerka v souvislosti s realizací stavby „Přeložka Vesnického potoka – prodloužení přeložky“ za podmínek:

- Souhlas se vztahuje na investora a firmu, která bude vlastní realizaci provádět na základě smluvního vztahu s investorem. Iniciály této firmy (název, IČO a adresa) a jejího zástupce (jméno, datum narození a adresa trvalého bydliště) zodpovědného za řešení této konkrétní stavby, budou Správě předány nejpozději 10 dnů před zahájením prací.
- Tento souhlas se uděluje s platností do 31. 12. 2016.
- Zahájení realizace prací bude s předstihem min. 7 dní prokazatelným způsobem oznámeno Správě.
- Realizace prací včetně přístupu a vymezení zařízení staveniště bude provedena podle finální projektové dokumentace ve stupni pro realizaci stavby, která bude v dostatečném časovém předstihu předložena v tištěné podobě Správě k odsouhlasení. Bez předchozího písemného odsouhlasení této finální projektové dokumentace nebude možné stavbu zahájit.
- Veškeré zemní a stavební práce budou omezeny na nejnutnější míru, budou provedeny šetrným způsobem k půdnímu krytu a okolním pozemkům s cílem minimalizovat tak zásah do ekologie lokality (s ohledem na lokalizaci stavby v NPR Jezerka a v jejím ochranném pásmu).
- Za účelem výstavby nebudou odkacovány další stromy a keře nad rámec projektu. Na kácení dřevin bude vydáno samostatné rozhodnutí.
- V případě poškození ponechávaných stávajících stromů budou tato poškození ihned zatřena vhodným fungicidním přípravkem.
- K opevnění koryta potoka bude použit lomový kámen odpovídajícího petrografického původu (žula).
- Veškerá vybouraná stavební suť bude odstraněna a odvezena v souladu se zákonem.
- Svrchní vrstva zeminy, včetně zeminy z manipulačního pruhu podél koryta bude shrnuta, uložena na dočasné deponii a během konečných úprav povrchu opětně rozprostřena.
- Zemina (humus) na území NPR a v jejím ochranném pásmu nebude oseta a ponechá se přirozené sukcesi, aby se zabránilo zavlečení stanovištně nepůvodních druhů rostlin či dokonce invazních druhů rostlin (vlčí bob mnoholistý, křídlatky sp., netýkavka velkokvětá, celík kanadský aj.). V případě výskytu invazních nepůvodních druhů bude provedeno jejich odstranění (vlčí bob mnoholistý, křídlatky sp., celík kanadský chemickou likvidací,

netýkavka žláznatá bude odstraňována mechanicky kosením nebo vytrháváním v termínech do 15.6., 15.7., 15.8. a 15.9. – tzn. budou prováděny čtyři kontroly ve výše uvedených termínech po dobu tří let od realizace). Případné podmínky budou upraveny podle aktuálního výskytu invazních druhů.

- Příjezdy na staveniště a manipulační pruh podél kanálu mohou být v nezbytné míře zpevněny inertním materiálem (štěrkem) místní provenience, který je poté možné ponechat na místě a překrýt původní vrstvou zeminy.
- Použité stroje a zařízení budou v bezvadném technickém stavu. Proti případným únikům ropných látek, chemikálií, tuků aj. z mechanizace do povrchových i spodních vod a půdy, budou zhotovitelem přijata účinná opatření.
- Veškerý přebytečný materiál, včetně zeminy a kamenů bude uložen v souladu s platnými právními předpisy.
- Správa CHKO Labské pískovce bude stavebníkem zvána na kontrolní dny a bude s předstihem informována o termínu zahájení i ukončení stavby (e-mail).
- Všechny objekty zařízení staveniště budou po dokončení stavby zlikvidovány, skládky materiálu budou uvedeny do původního stavu, nevyužitý materiál bude odvezen mimo NPR a její ochranné pásmo. Bude provedena společná kontrola za účasti žadatele a pracovníka Správy CHKO Labské pískovce. Po ukončení stavebních prací bude Správa CHKO přizvána k předání stavby.
- Případné škody na využití cestní sítě budou po ukončení prací odstraněny na náklady zhotovitele.

Tento souhlas nenahrazuje souhlasy a povolení, které jsou nezbytné podle jiných právních předpisů.

ODŮVODNĚNÍ

Firma Vodohospodářské projekty Teplice, spol. s r.o. se sídlem Poštovní 3115, 415 01 Teplice, IČO 62244957, svým podáním doručeným dne 9. 9. 2014 požádala o výjimku podle § 43 zákona č. 114/1992 Sb. (dále jen zákon) o ochraně přírody a krajiny, ve znění pozdějších předpisů, ze základních ochranných podmínek národních přírodních rezervací – NPR Jezerka, konkrétně z ustanovení § 29 písm. a), b), d) a h) tohoto zákona. Dále žadatel požádal o souhlas se stavební činností v ochranném pásmu Národní přírodní rezervace Jezerka dle § 37 odst. 2 zákona a o souhlas se stavební činností v ochranném pásmu památného stromu Žeberská lípa dle § 56 odst. 1 zákona. Žádost o výjimku se týká možnosti umisťovat stavby, provádět terénní úpravy, vstupovat a vjíždět mimo cesty vyznačené se souhlasem orgánu ochrany přírody a vjíždět motorovými vozidly, a to za účelem realizace stavby „Přeložka Vesnického potoka – prodloužení přeložky“. Žadatel ke své žádosti přiložil elektronickou verzi projektové dokumentace (zakázkové číslo 04.02/14) a koordinované závazné stanovisko Magistrátu města Chomutov ze dne 21. 5. 2014 č. j. MMCH/57480/2014.

Správa CHKO Labské pískovce oznámila zahájení správního řízení prostřednictvím datové schránky žadateli, vlastníkům dotčených pozemků I.H.FARM s.r.o. a Martinu Lobkowiczovi, obcím Vysoká Pec a Horní Jiřetín, které jsou účastníkem řízení podle ust. § 71 odst. 3 zákona. Účastníci řízení se ve lhůtě stanovené oznámením o zahájení správního řízení k žádosti nevyjádřili.

Oznámení o zahájení správního řízení bylo prostřednictvím datové schránky také zasláno Občanskému sdružení Kořeny, které podle § 70 odst. 2 zákona č. 114/1992 Sb., ve znění zákona č. 218/2004 Sb., podalo žádost o poskytování informací o všech zahajovaných správních řízeních na území okresů Most, Teplice a Chomutov. Informované Občanské sdružení Kořeny ve lhůtě stanovené oznámením o zahájení správního řízení k žádosti o povolení výjimky ze základních ochranných podmínek neoznámilo svoji účast ve správním řízení a nevyjádřilo žádné připomínky.

Podle ust. § 43 odst. 3 zákona lze výjimku ze zákonného zákazu ve zvláště chráněném území povolit, pokud jiný veřejný zájem převažuje nad zájmem ochrany přírody, nebo v zájmu ochrany přírody, nebo tehdy, pokud povolovaná činnost významně neovlivní zachování stavu předmětu ochrany zvláště chráněného území. V uvedeném případě Správa CHKO Labské pískovce věc vyhodnotila tak, že jsou dány důvody, podle nichž povolovaná činnost neovlivní zachování předmětu ochrany.

Správa vyhodnotila také vliv na Evropsky významnou lokalitu Východní Krušnohoří ve smyslu § 45 písm. g) zákona. V tomto ohledu dospěla Správa k názoru, že v místě realizace stavby se nenacházejí typy přírodních stanovišť a živočišné nebo rostlinné druhy, které jsou předmětem ochrany dané EVL, a lze tak vyloučit jejich závažné nebo nevratné poškození.

Správa CHKO Labské pískovce tedy shledala, že jsou splněny základní předpoklady pro povolení výjimky ze zákonného zákazu. Aby byl minimalizován vliv opatření či případné škody, stanovila Správa CHKO Labské pískovce podmínky pro realizaci opatření.

Podmínky byly stanoveny na základě plánu péče o NPR Jezerka a na základě ustanovení §28 odst. 2 zákona – hospodářské využívání území NPR včetně ochranného pásma je možné jen v případě, že se jím uchová či zlepší dosavadní stav prostředí.

Na základě výše uvedených skutečností Správa rozhodla tak, jak je uvedeno v jednotlivých výrocích rozhodnutí.

POUČENÍ O ODVOLÁNÍ

Proti tomuto rozhodnutí se lze podle § 81 odst. 1 správního řádu do patnácti dnů ode dne jeho doručení odvolat k Ministerstvu životního prostředí, a to podáním učiněným Správy. V případě, že písemnost bude uložena u provozovatele poštovních služeb, lhůta pro podání odvolání se počítá ode dne převzetí rozhodnutí, nejpozději však od desátého dne ode dne jejího uložení. Podané odvolání má odkladný účinek.

Dle § 82 odst. 2 správního řádu se odvolání podává s potřebným počtem stejnopisů tak, aby jeden stejnopis zůstal správnímu orgánu a aby každý účastník dostal jeden stejnopis. Nepodá-li účastník potřebný počet stejnopisů, vyhotoví je správní orgán na náklady účastníka.

Ing. Petr Kříž

VEDOUcí SPRÁVY A KRAJSKÉHO STŘEDISKA

Rozdělovník:

1. účastníci řízení podle § 27 odst. 1 správního řádu
Vodohospodářské stavby Teplice, spol. s r.o., Poštovní 3115, 415 01 Teplice - DS
2. účastníci řízení podle § 27 odst. 2 správního řádu
Martin Lobkowicz, U Malvazinky 151/26, 150 00 Praha 5 - Smíchov – na dodejku
I.H.FARM s.r.o., Opletalova 1323/15, Nové Město, 110 00 Praha – DS
3. účastníci řízení podle § 27 odst. 3 správního řádu
Obec Vysoká Pec – DS
Obec Horní Jiřetín - DS
4. Agentura ochrany přírody a krajiny ČR, Sbírka listin ÚSOP, Kaplanova 1931/1, Praha 11 - Chodov
(po nabytí právní moci)
5. vlastní

Korespondenční adresa:

AOPK ČR
Správa CHKO Labské pískovce a KS Ústí nad Labem
Bělehradská 1308/17
400 01 Ústí nad Labem

Při zaslání Vaší odpovědi prostřednictvím datové schránky prosíme o doplnění údajů u příjemce o následující informaci:
Organizační jednotka – Ústí nad Labem.



Ověřovací doložka konverze na žádost do dokumentu v listinné podobě

Ověřuji pod pořadovým číslem **66684367-280-14111114606**, že tento dokument v listinné podobě, který vznikl převedením z dokumentu obsaženého v datové zprávě, skládajícího se z 7 listů, se shoduje s obsahem dokumentu, jehož převedením vznikl.

Autorizovanou konverzí dokumentu se nepotvrzuje správnost a pravdivost údajů obsažených v dokumentu a jejich soulad s právními předpisy.

Vstupující dokument obsažený v datové zprávě byl podepsán zaručeným elektronickým podpisem založeným na kvalifikovaném certifikátu vydaném akreditovaným poskytovatelem certifikačních služeb a platnost zaručeného elektronického podpisu byla ověřena dne 11.11.2014 v 11:46:14. Zaručený elektronický podpis byl shledán platným ve smyslu ověření integrity dokumentu, tzn. dokument nebyl změněn, a ověření platnosti kvalifikovaného certifikátu bylo provedeno vůči poslednímu zveřejněnému seznamu zneplatněných kvalifikovaných certifikátů vydanému k datu 11.11.2014 11:17:59. Údaje o zaručeném elektronickém podpisu: číslo kvalifikovaného certifikátu **17 C7 96**, kvalifikovaný certifikát byl vydán akreditovaným poskytovatelem certifikačních služeb **PostSignum Qualified CA 2, Česká pošta, s.p. [IČ 47114983]** pro podepisující osobu (označující osobu) **Ing. Petr Kříž, vedoucí, Správa CHKO Labské pískovce a Krajské středisko Ústí nad Labem, 53041, Agentura ochrany přírody a krajiny ČR [IČ 62933591]**. Elektronický podpis nebyl označen časovým razítkem.

Vystavil: **Statutární město Teplice**

Pracoviště: **Statutární město Teplice**

náměstí Svobody 2/2, Teplice, 41595 dne 11.11.2014

Jméno, příjmení a podpis osoby, která autorizovanou konverzi dokumentu provedla:

Dana Rudlová

Otisk úředního razítka:



66684367-280-14111114606

Poznámka:

V době od uveřejnění seznamu zneplatněných kvalifikovaných certifikátů, vůči kterému byla ověřována platnost kvalifikovaného certifikátu 17 C7 96, do provedení autorizované konverze dokumentů mohlo dojít k zneplatnění kvalifikovaného certifikátu.

Kontrolu této ověřovací doložky lze provést v centrální evidenci ověřovacích doložek přístupné způsobem umožňujícím dálkový přístup na adrese <https://www.czechpoint.cz/overovacidolozky>.